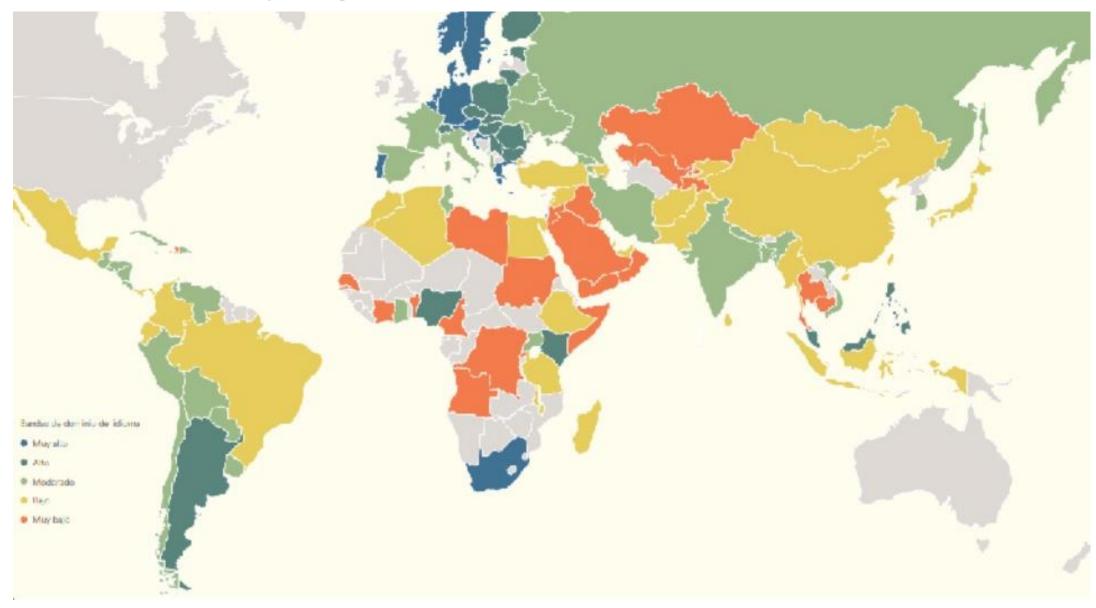


LA HOMOFONÍA COMO RECURSO PARA LA ARTICULACIÓN DE LA LENGUA INGLESA

EF EPI 2023



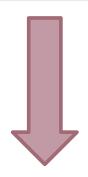


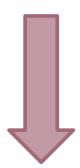
¿Qué es lo que nos pasa con el Inglés?

Rol del 'kathégétés'

"La ortografía y la pronunciación inglesas son una locura"

¿Qué es un homófono?





'one' y 'won' se pronuncian igual (/wʌn/ en el IPA) "músculos" (muscles) y "mejillones" (mussels) /e/ berry – bury /'be.ri/ bread - bred /bred/ lead (n) - led /led/ /sel/ cell – sell sent – scent – cent /sent/ flex - flecks /fleks/ check - cheque /t[ek/ weather-whether /<u>we.ðə/</u> guessed-guest /gest/ effect-affect /əˈfekt/

/æ/ ad - add/æd/ band – banned /bænd/ /ræp/ wrap - rap /tæks/ tax - tacks /pækt/ packed pact /kæ.rət/ carat - carrot /₀/ would - wood /wod/

him-hymn /hm/
billed - build /bild/
missed - mist /mist/
which - witch /witf/
addition-edition /ə'di.fən/
illicit - elicit /i'li.sit/

/æ/ ad - add/æd/ band - banned /bænd/ /ræp/ wrap - rap tax - tacks /tæks/ packed pact /pækt/ /ˈkæ.rət/ carat - carrot /₀/ would - wood /wod/

Short vowels (vocales cortas)

Taller 'Storytelling'

Last tuesday I heard the herd across the plains

In the past I passed through that same grass

My nose knows well the smell

Here I hear my soul echoing

El martes pasado oí el rebaño a través de las llanuras En el pasado pasé por esa misma hierba Mi nariz conoce bien el olor Aquí oigo el eco de mi alma Estar contigo siempre me hizo sentir bien. Ahora que te has ido, todo lo que hago es escribir.

BEING WITH YOU ALWAYS FELT RIGHT.

NOW THAT YOU'RE GONE, ALL I DO IS WRITE.

He saw with sore eyes, a belle by a bell

She made her maid grow her groan as she mourns

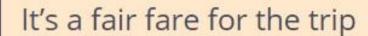
To have seen that scene with his blue eyes

The effect of his affect for the belle

Vio con ojos doloridos, una bella por una campana

Hizo que el sollozo de su doncella creciera Haber visto esa escena con sus ojos azules El efecto de su afecto por la bella





My eyes see the sea open wide

Its scent sent me down memory lane

Oh my heir the air damned my pride

Es una tarifa justa para el viaje

Mis ojos ven el mar abierto de par en par

Su aroma me envió por a mis recuerdos Oh mi heredero el aire condenó mi orgullo My mourning morning started alone

My favourite guest as you guessed didn't come

Mi mañana de duelo empezó sola Mi invitado favorito como adivinaste no vino Thank you!